



820-373V00BK



Τζάκι βιοαιθανόλης

Εγχειρίδιο Χρήσης & Οδηγίες Ασφαλείας

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Παρακαλούμε **διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες** πριν χρησιμοποιήσετε το τζάκι και **φυλάξτε** το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.
- Η **μη τήρηση** των κανόνων ασφαλείας μπορεί να προκαλέσει **σοβαρά εγκαύματα ή ακόμα και φωτιά**.
- **Σημαντικό:** Το τζάκι προορίζεται **αποκλειστικά για διακοσμητική χρήση** και **όχι ως θερμαντικό σώμα**.
- Πριν από τη χρήση, το τζάκι πρέπει να εγκατασταθεί **σύμφωνα με τις προδιαγραφές** που αναφέρονται στην ενότητα «Εγκατάσταση και Συναρμολόγηση».
- Το τζάκι **δεν προορίζεται για συνεχή λειτουργία**.
- Μην το χρησιμοποιείτε **χωρίς επίβλεψη**.
- Η εγκατάσταση και χρήση του τζακιού σε **δημόσια κτίρια** επιτρέπεται μόνο **σύμφωνα με τους κανονισμούς και την άδεια των αρμόδιων αρχών**.

Απαγορεύεται:

- Η χρήση του τζακιού σε **τροχόσπιτα, σκάφη ή άλλα οχήματα**.
- Η **παρέμβαση** στους μηχανισμούς ασφαλείας της συσκευής.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- **ΠΟΤΕ** μην αναπληρώνετε καύσιμο ή ανάβετε το τζάκι ενώ είναι **ζεστό** – υπάρχει **κίνδυνος έκρηξης!**
- **Προσοχή:** Το τζάκι παράγει **προϊόντα καύσης** – χρησιμοποιήστε το **μόνο σε καλά αεριζόμενο χώρο**.
- Οι έξοδοι εξαερισμού του χώρου **δεν πρέπει να εμποδίζονται**.
- Μην ανάβετε το τζάκι κοντά σε **πηγές θερμότητας ή σε υψηλή θερμοκρασία**.
- **Μην μετακινείτε** το τζάκι κατά τη διάρκεια λειτουργίας.
- Μην χρησιμοποιείτε το τζάκι για **πολλαπλή καύση** ή για **υγρά/στερεά καύσιμα** διαφορετικά από βιοαιθανόλη.
- Μην καπνίζετε κατά τη διάρκεια **γεμίσματος ή ανάφλεξης**.
- Οι φλόγες **δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή** με το εσωτερικό μεταλλικό περίβλημα.
- **Αποφύγετε την επαφή** του καυσίμου με το δέρμα.
- **Απαγορεύεται** η χρήση από παιδιά, άτομα υπό την επήρεια αλκοόλ, ναρκωτικών ή φαρμάκων.
- Κρατήστε **παιδιά και κατοικίδια** μακριά από το τζάκι (τουλάχιστον **1 μέτρο απόσταση**).
- Προσέχετε με **εύφλεκτα ρούχα ή μαλλιά** – μην φυσάτε προς τη φλόγα.
- **Μην αφήνετε το τζάκι αναμμένο χωρίς επίβλεψη**.
- Μην το καλύπτετε και μην τοποθετείτε **εύφλεκτα αντικείμενα** πάνω του.
- Μην χρησιμοποιείτε **βενζίνη, πετρέλαιο, διαλύτες ή αιθέρια έλαια**.

- Μην το χρησιμοποιείτε σε **χώρους χωρίς εξαερισμό** (π.χ. μπάνια ή μικρά δωμάτια).
 - Αν χρησιμοποιηθεί σε **μικρό δωμάτιο** (<20m²), αφήστε πόρτα ή παράθυρο **ανοιχτό**.
 - Μην αποθηκεύετε καύσιμο κοντά στο τζάκι.
 - Μην χρησιμοποιείτε το τζάκι για **μαγείρεμα ή θέρμανση νερού**.
 - Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν υπάρχουν **εύφλεκτα αέρια** στον χώρο.
 - Σε περίπτωση εγκαύματος, **καλέστε αμέσως γιατρό**.
 - Μην εφαρμόζετε **οικιακή θεραπεία** σε εγκαύματα.
-

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

- Το τζάκι είναι σχεδιασμένο **μόνο για εσωτερική χρήση**.
- Μην το χρησιμοποιείτε ως **πηγή θέρμανσης**.
- **Αποστάσεις ασφαλείας**: Διατηρήστε **τουλάχιστον 1 μέτρο** από κουρτίνες, έπιπλα και άλλα εύφλεκτα υλικά.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΚΑΥΣΙΜΟΥ

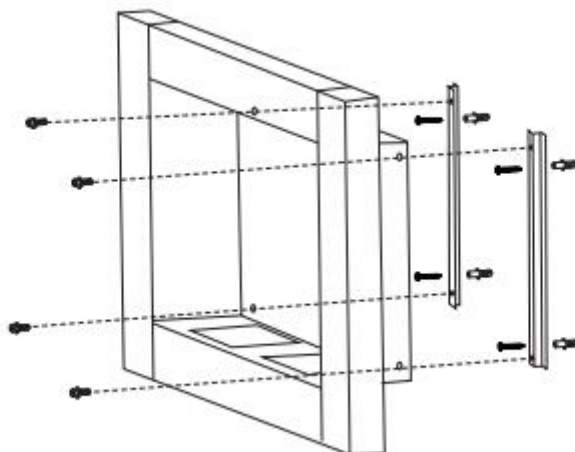
- Το καύσιμο πρέπει να είναι **αιθανόλη 95% αποσταγμένη, μη αναγεννημένη ή τζελ αιθανόλης 95% μη αναγεννημένο**.
 - Η χρήση άλλων καυσίμων πέραν αυτών που προτείνει ο κατασκευαστής **απαγορεύεται αυστηρά**.
 - **Απαγορεύεται** η προσθήκη οποιουδήποτε πρόσθετου υλικού (όπως αιθέρια έλαια ή αρώματα) στο καύσιμο.
 - Κατά τη διάρκεια του ανεφοδιασμού, ο χώρος πρέπει να **αερίζεται καλά**, ενώ **απαγορεύεται το κάπνισμα ή η χρήση κινητών τηλεφώνων**.
 - Μην χρησιμοποιείτε **χειροκίνητες ή ηλεκτρικές αντλίες** για το γέμισμα της δεξαμενής.
 - Η δεξαμενή πρέπει να **γεμίζεται μόνο όταν το τζάκι είναι πλήρως απενεργοποιημένο** και κρύο (για λόγους πυρασφάλειας).
 - Η αποθήκευση του καυσίμου πρέπει να γίνεται **σύμφωνα με τους κανονισμούς ασφαλείας** (υγείας, συνιδιοκτησίας, κανονισμούς αποθήκευσης εύφλεκτων υλικών).
 - Συνιστάται να **μην αποθηκεύετε** το καύσιμο σε δοχεία που δεν διαθέτουν **παιδική ασφάλεια**.
 - Το καύσιμο πρέπει να είναι **σύμφωνο με το πρότυπο EN ISO 8317**.
-

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

- Το τζάκι πρέπει να τοποθετείται **μόνο σε σταθερή, επίπεδη και ανθεκτική στη θερμότητα επιφάνεια**.
 - Αφαιρέστε **όλα τα υλικά συσκευασίας** και τα **πληροφοριακά έντυπα** πριν από τη συναρμολόγηση.
 - Ελέγξτε ώστε ο **τοίχος ή η βάση** που θα τοποθετηθεί το τζάκι να είναι **ανθεκτικά και κατάλληλα για το βάρος της συσκευής**.
 - Σε περίπτωση **επιτοίχιας εγκατάστασης**, **δεν πρέπει να υπάρχουν ηλεκτρικά καλώδια ή πρίζες** πίσω από τη θέση τοποθέτησης.
-

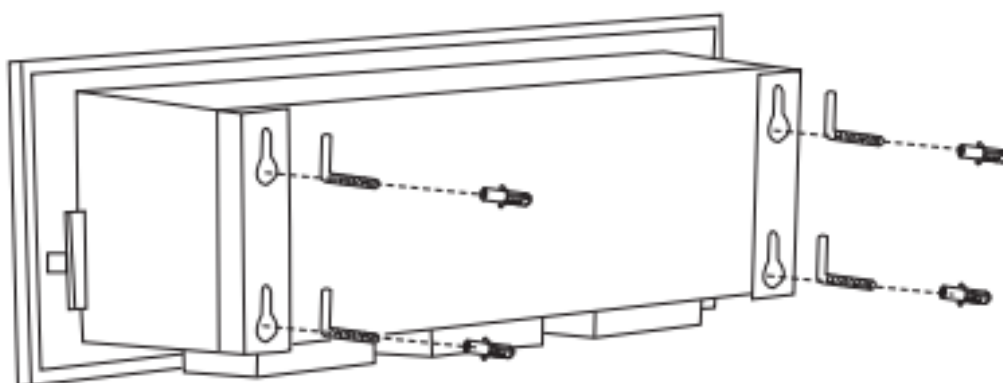
✓ Επιλογές τοποθέτησης

1. Επιτοίχια τοποθέτηση (με στηρίγματα)



Ακολουθήστε τη σειρά τοποθέτησης όπως φαίνεται στο διάγραμμα:
Στερεώστε τα **στηρίγματα** στον τοίχο με **κατάλληλες βίδες και ούπα**, στη συνέχεια προσαρμόστε το σώμα του τζακιού και βεβαιωθείτε ότι είναι **σταθερό και ευθυγραμμισμένο**.

2. Επιτοίχια τοποθέτηση (με γάντζους)

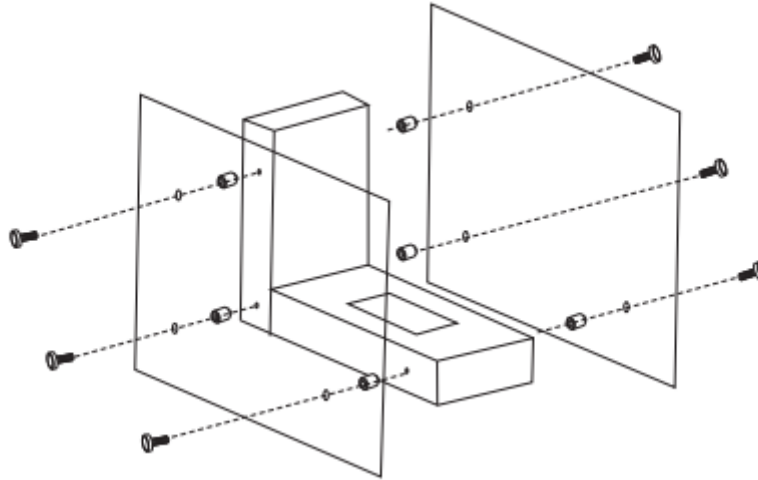


Τοποθετήστε τα **γάντζια στήριξης** στον τοίχο και αναρτήστε το τζάκι με προσοχή.
Ελέγξτε ότι τοποθετήθηκε **οριζόντια** και δεν υπάρχει **κίνδυνος αποκόλλησης**.

Συναρμολόγηση Τζακιού

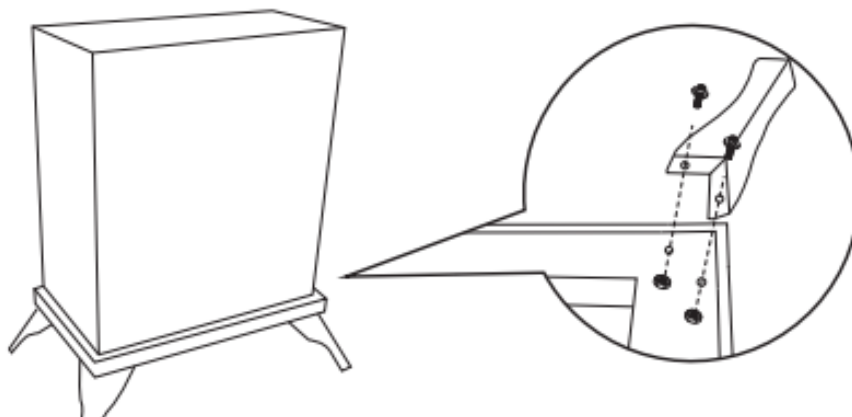
1. Συναρμολόγηση γυάλινων επιφανειών (Assemble glass)

- Τοποθετήστε τα **πλευρικά γυαλιά** σύμφωνα με το διάγραμμα.
- Χρησιμοποιήστε τις **παρεχόμενες βίδες** για να τα στερεώσετε στα μεταλλικά πλαίσια.
- Βεβαιωθείτε ότι τα γυαλιά έχουν τοποθετηθεί **σταθερά και ευθυγραμμισμένα**.
- Μην σφίγγετε υπερβολικά τις βίδες για να αποφύγετε θραύση του γυαλιού.



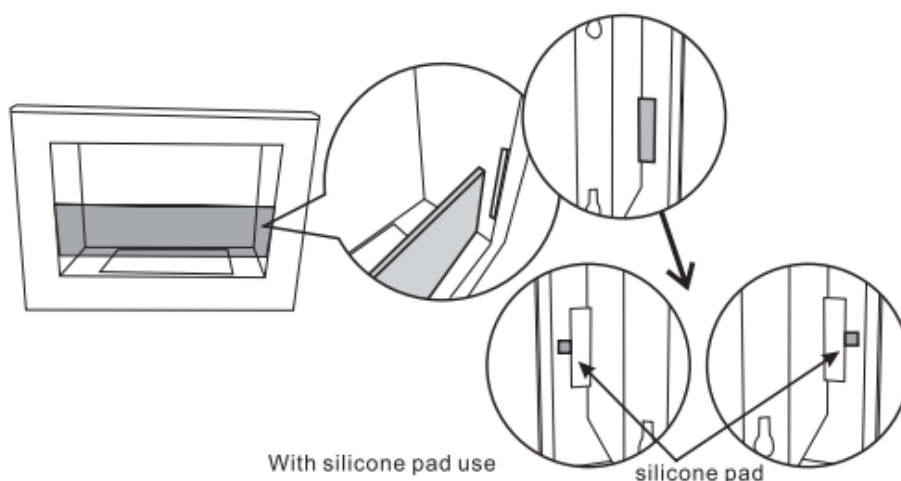
2. Τοποθέτηση στο δάπεδο (Floor standing with legs)

- Στερεώστε τα **πόδια** στη βάση του τζακιού, όπως φαίνεται στο διάγραμμα.
- Χρησιμοποιήστε τις βίδες και τα παξιμάδια που περιλαμβάνονται στη συσκευασία.
- Τοποθετήστε το τζάκι **σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια**.
- Ελέγξτε ότι δεν ταλαντεύεται και ότι τα πόδια έχουν βιδωθεί σωστά.



3. Χρήση σιλικονούχων παρεμβυσμάτων (With silicone pad use)

- Τοποθετήστε τα **σιλικόνινα παρεμβύσματα** στα σημεία επαφής μεταξύ των γυάλινων επιφανειών και της μεταλλικής βάσης.
- Αυτά τα παρεμβύσματα βοηθούν στην **απορρόφηση κραδασμών** και στην **προστασία του γυαλιού** από ρωγμές ή γρατζουνιές.
- Βεβαιωθείτε ότι κάθε γυάλινο πάνελ είναι σωστά ευθυγραμμισμένο και ακουμπά **πάνω στα παρεμβύσματα**.



✓ Σημαντικό:

Μετά τη συναρμολόγηση, ελέγξτε προσεκτικά όλα τα σημεία στερέωσης πριν τη χρήση.

Το τζάκι πρέπει να είναι **απόλυτα σταθερό και χωρίς κίνηση**.

🔥 ΕΚΚΙΝΗΣΗ (Starting up)

Γέμισμα του καυστήρα

- Γεμίστε τον καυστήρα με καύσιμο έως και **2/3 της χωρητικότητάς του**.
- Εάν χυθεί αλκοόλη, **σκουπίστε αμέσως** με απορροφητικό πανί και καθαρίστε προσεκτικά για να αποφευχθεί ανάφλεξη εκτός της δεξαμενής.
- ⚠ **Προσοχή:** Η χυμένη αιθανόλη μπορεί να **λεκιάσει** πατώματα (π.χ. παρκέ, πλακάκια).
- ⚠ Το καύσιμο πρέπει να φυλάσσεται **σε θερμοκρασία δωματίου** για ευκολότερη ανάφλεξη.
- ⚠ Τοποθετήστε το καύσιμο **σε ασφαλές μέρος**, τουλάχιστον **1 μέτρο** από το τζάκι.
- Μην τοποθετείτε **αντικείμενα ή καύσιμα** μπροστά από το τζάκι.
- Αν η φλόγα **δεν ανάψει αμέσως**, επαναλάβετε προσεκτικά τη διαδικασία ανάφλεξης.
- Η φλόγα αρχικά μπορεί να είναι **χαμηλή** – περιμένετε περίπου **15 λεπτά** για να σταθεροποιηθεί το ύψος και η ένταση της φλόγας.
- Η **ελάχιστη απόσταση** ασφαλείας από οριζόντιες επιφάνειες είναι **200 mm**.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΓΙΑ ΑΝΑΓΟΜΩΣΗ (Refill Warning)

- Ελέγξτε προσεκτικά ότι **δεν υπάρχει καθόλου φλόγα** στην επιφάνεια.
- Το τζάκι πρέπει να έχει **σβήσει εντελώς** πριν γεμίσετε ξανά.
-  **ΠΡΟΣΟΧΗ:** ΜΗΝ γεμίζετε **ποτέ** το τζάκι **όσο καίει ακόμα!**
- Περιμένετε **τουλάχιστον 20 λεπτά** μέχρι να **κρυώσει εντελώς** ο καυστήρας πριν τον ξαναγεμίσετε.

ΣΒΗΣΙΜΟ (Extinguish)

- Χρησιμοποιήστε το **εργαλείο κατάσβεσης** που περιλαμβάνεται στη συσκευασία.
- **Μην φυσάτε** προς τη φλόγα για να τη σβήσετε — αυτό θα την **ενισχύσει**.
-  **Ποτέ μην σβήνετε τη φλόγα με νερό!**
- Αφήστε το καύσιμο να καεί **πλήρως**, εάν είναι δυνατόν. Τα υπολείμματα αιθανόλης ενδέχεται να προκαλέσουν **εκτόνωση** κατά την επόμενη ανάφλεξη.
- Εάν θέλετε να σβήσετε πριν καεί τελείως, χρησιμοποιήστε το εργαλείο για να **κλείσετε πλήρως** το άνοιγμα του καυστήρα.
- Περιμένετε **30 λεπτά** για να κρυώσει ο καυστήρας πριν τον αγγίξετε ή τον αδειάσετε.
- Αν η φλόγα **δεν σβήσει αμέσως**, κλείστε το καπάκι και περιμένετε **10–15 λεπτά** πριν επαναλάβετε τη διαδικασία.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ & ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ (Maintenance and Cleaning Instructions)

- Καθαρίζετε τακτικά το **εσωτερικό και εξωτερικό** του τζακιού με **μαλακό και νωπό πανί**.
- Με την πάροδο του χρόνου, ο καυστήρας μπορεί να **αλλάξει χρώμα** λόγω θερμότητας — αυτό είναι φυσιολογικό.
- Καθαρίζετε τα **μεταλλικά μέρη** με ήπιο καθαριστικό ή νερό με σαπούνι.
- Αφαιρέστε τη **αιθάλη** με ένα πανί ή σφουγγάρι εμποτισμένο με **λίγη αιθανόλη**.
-  **Μην χρησιμοποιείτε** σκληρά χημικά, συρμάτινα σφουγγάρια ή γυαλόχαρτο, γιατί μπορεί να **χαράξουν** την επιφάνεια.
- Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για **ζημιές από λανθασμένο καθαρισμό**.
- Αν χρειαστεί **αντικατάσταση εξαρτημάτων**, επικοινωνήστε με **εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο**.
- Οποιαδήποτε **ανεπίτρεπτη τροποποίηση** ή **επισκευή** από μη εξουσιοδοτημένο πρόσωπο **ακυρώνει την εγγύηση**.
- Ελέγχετε τακτικά το τζάκι και **μην το αφήνετε γεμάτο με αιθανόλη** όταν δεν χρησιμοποιείται.

 ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΜΜΑΤΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

 **Μην γεμίζετε καύσιμο πάνω σε ανοιχτή φλόγα**

(Do not fill fuel into the open flame)

 **Μην γεμίζετε καύσιμο όταν ο καυστήρας είναι ζεστός**

(Do not fill fuel into the hot burner)

 **Προστατεύστε το τζάκι από ρεύματα αέρα**

(Protect fireplace against draft)

 **Κίνδυνος για την υγεία**

(Health hazard)

 **Μην αγγίζετε τη φλόγα**

(Do not touch the flames)

 **Απαγορεύεται το κάπνισμα**

(ISO 7010-P002, No smoking)

 **Μην φυσάτε προς τη φλόγα**

(Never fan the fire)

 **Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω στο τζάκι**

(Do not put any objects onto the fireplace)

 **Μην τοποθετείτε το τζάκι κοντά σε εύφλεκτα υλικά**

(Do not position the fireplace near combustible items)

 **Διατηρείτε κατάλληλο μέσο πυρόσβεσης κοντά**

(Keep suitable extinguishing agent ready)

 **Εύφλεκτο υλικό – Προσοχή!**

(ISO 7010-W021, Warning: Flammable material)

 **Ακολουθήστε τις οδηγίες σχετικά με το καύσιμο**

ISO 7010-F016 – Χρήση κουβέρτας πυρόσβεσης (Fire blanket)

 Υπενθύμηση:

Η βιοαιθανόλη είναι εύφλεκτο καύσιμο. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή **πάντα με προσοχή**, τηρώντας τις αποστάσεις ασφαλείας και αποφεύγοντας κάθε πηγή ανάφλεξης κοντά στο τζάκι.